

30 Accompanying document - Feuille d'accompagnement

40 41 42 43
44 45 46 47

1 Consignor (name, address) - Expéditeur (nom, adresse)

2

7 Consignor's declarations
Déclarations de l'expéditeur

8 Consignor's reference - Référence expéditeur

Signature

E-Mail

VAT no.
N° TVA

Tel.

Fax

4 Consignee (name, address, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)

5

9 Documents attached - Annexes

6

E-Mail

Tel.

Fax

VAT no.
N° TVA

10 Delivery point
Lieu de livraison

11

12

16 Acceptance
Prise en charge

month - day - hour
mois - jour - heure

17

Point - Lieu

Station - Gare

Country - Pays

18 Wagon no. - Wagon N°

19 Section - Parcours

by - par

13 Commercial specification - Conditions commerciales

14

Section invoicing
Facturation transit

15 Information for the consignee - Informations pour le destinataire

20 Payment instructions
Paiement des frais

including - y compris

up to - jusqu'à

Carriage charges paid
Franco de port

Incoterms

21 Description of the goods
Désignation de la marchandise

22 Exceptional consignment
Transport exceptionnel

yes
oui

23 RID

yes
oui

24 NHM code

25 Mass (weight)
Masse

26 Declaration of value
Déclaration de valeur

Currency

27 Interest in delivery
Intérêt à la livraison

Monnaie

28 Cash on delivery
Remboursement

Currency

48 Examination
Vérification

by - par

A

Section
Parcours

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

Charges

49 Prepayment coding - Code
d'affranchissement

50 Route - Itinéraires

B

Section
Parcours

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

Frais

51 Customs procedures - Opérations douanières

52 Charges note
Bulletin d'affranchissement

yes
oui

returned
renvoyé

month - day
mois - jour

53 Notification of payment no.
Avis d'encaissement N°

returned
renvoyé

month - day
mois - jour

C

Section
Parcours

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

Charges

54 Formal report no.
Procès-verbal N°

made out by
établi par

month - day
mois - jour

55 Extension of transit time - Prolongation du délai de livraison

Code

from - du

to - au

place - lieu

56 Carrier's declarations - Déclarations du transporteur

57 Other carriers - Autres transporteurs

Name, address - Nom, adresse

Section - Parcours

Status
Qualité

58 a) Contractual carrier - Transporteur contractuel

59 Date of arrival - Date d'arrivée

60 Made available
Mise à disposition

month - day - hour
mois - jour - heure

62 Consignment
number
Identification
de l'envoi

Country - Pays

Station - Gare

b) Simplified transit procedure for rail
Procédure simplifiée de transit ferroviaire

yes
oui

Code for the principal
Code principal obligé

Arrival no. - Arrivage N°

61 Acknowledgement of receipt
Quittance du destinataire

Undertaking
Entreprise

Consign't no.
Exp. N°

29 Place and date completed - Lieu et date d'établissement

Date, signature